

**NOTICE OF CONCLUSION OF AUDIT
AND RIGHT TO INSPECT THE ANNUAL RETURN
FOR THE YEARS ENDED
31 MARCH 2024 and 31 MARCH 2025**

Public Audit (Wales) Act 2004 Section 29

Accounts and Audit (Wales) Regulations 2014

	<p>1. The audit of accounts for the Abertillery and Llanhilleth Community Council for the years ended 31 March 2024 and 2025 has been concluded.</p> <p>2. The annual return is available for inspection by any local government elector for the area of the Abertillery and Llanhilleth Community Council on application to:</p>
<p>(a) Insert name, position and address of person to whom local government electors should apply to inspect the annual return</p>	<p>Stephen Edwards, Clerk to Council.</p> <p>Council Offices, Mitre Street Abertillery, NP13 1AE</p>
<p>(b) Insert the times between which a local government elector may apply to inspect the annual return</p>	<p>between 9:00 am and 1:00 pm on Mondays to Fridays</p> <p>(excluding public holidays), when any local government elector may make copies of the annual return.</p>
<p>(c) Insert a reasonable sum for copying costs</p>	<p>3. Copies will be provided to any local government elector on payment of 0.50p for each copy of the annual return.</p>
<p>(d) Insert name and position of person placing the notice</p>	<p>Stephen Edwards, Clerk</p>
<p>(e) Insert date of placing of the notice</p>	<p>3 June 2026</p>

**HYSBYSIAD AM GWBLHAU ARCHWILIAD
AC AM YR HAWL I AROLYGU'R COFNOD BLYNYDDOL
COFNOD BLYNYDDOEDD AM Y FLWYDDYN YN GORFFEN
31 MAWRTH 2024 a 2025**

Public Audit (Wales) Act 2004 Section 29

Rheoliadau Cyfrifon ac Archwilio (Cymru) 2014

	<p>1. Mae archwiliadau cyfrifon dros CYNGOR CYMUNED ABERTYLERI A LLANHILEDD ar gyfer y blynyddoedd Sy'n gorffen ar 31 Mawrth 20xx, 20yy a 20zz wedi'u cwblhau.</p> <p>2. Mae'r cofnod blynyddol ar gael i'w arolygu gan etholwyr llywodraeth leol ardal CYNGOR CYMUNED ABERTYLERI A LLANHILEDD trwy wneud cais at:</p>
(a) Rhowch enw, swydd a chyfeiriad y person y dylai etholwyr llywodraeth leol wneud cais iddo/iddi i archwilio'r datganiad cyfrifon	<p>Stephen Edwards Clerk to the Council Swyddfa'r Cyngor, Stryd Meitre, Abertyleri, NP13 1AE</p>
(b) Rhowch yr amseroedd y gall etholwr llywodraeth leol wneud cais i archwilio'r Ffurflen Flynyddol	<p>rhwng 09:00 yb a 01:00 yp ddydd Llun i ddydd Gwener</p> <p>gan eithrio gwyliau cyhoeddus), pryd y gall unrhyw etholwr llywodraeth leol wneud copiâu o'r cofnod blynyddol</p>
(c) Rhowch swm rhesymol ar gyfer costau copïo	<p>3. Darperir copiâu i unrhyw etholwr llywodraeth leol os gwneir taliad o</p> <p>0.50p am bob copi o'r ffurflen flynyddol</p>
(d) Rhowch enw a swydd y person sy'n gosod yr hysbysiad	<p>Stephen Edwards, Clerk</p>
(e) Rhowch ddyddiad gosod yr hysbysiad	
	<p>3 Mehefin 2026</p>